

August®

User Manual

VGB400



August International Ltd
Rawmec Business Park
Hoddesdon EN11 0EE
United Kingdom
Tel: +44(0) 845 250 0586

EU Distributor:
Daffodil Germany GmbH
Bayernstr. 10
D-30855 Langenhagen
Germany
Tel: +49 (0) 511 97812978

www.augustint.com

EN VHS to Digital Video Conversion Box

FR Boîtier de conversion vidéo VHS vers numérique

DE VHS zu Digital-Video-Konvertierungsbox

IT Convertitore video da VHS a digitale

ES Caja convertidora de VHS a vídeo digital

PL Konwerter z VHS do cyfrowych plików wideo

Manual de uso

Gracias por comprar los Auriculares de Conducción Ósea August VGB400. El manual de uso intenta a familiarizarle con las características del producto. Por favor, lea las instrucciones siguientes detenidamente, incluso si usted ha utilizado productos similares anteriormente.

Seguridad

Para garantizar la seguridad y la de otra gente, por favor, lea detenidamente las instrucciones de seguridad antes de usar este producto. Le aconsejamos que no desmonte este producto ya que sería peligroso y anulará la garantía.

Eliminación de desechos

Por favor, asegúrese de que tanto el producto como sus accesorios son eliminados de acuerdo con la directiva RAEE (Residuos de Aparatos Eléctricos), y demás normativa aplicable a su país. Siempre le aconsejamos que usted consulte con la agencia medioambiental y cualquier autoridad local relevante, con respeto a las regulaciones actuales para la eliminación de desechos.

Declaración de Conformidad

Se puede encontrar abajo la Declaración de Conformidad a través del enlace siguiente: <http://augustint.com/en/declaration>

Atención al cliente

Si usted necesita apoyo adicional, póngase en contacto con nosotros por el teléfono +44 (0)845 250 0586 o por el email: service-es@augustint.com

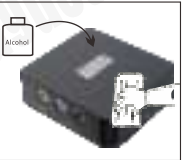
1. Instrucciones de seguridad

■ Almacenamiento y Uso

	Mantenga este equipo alejado de temperaturas extremas.		No sumerja el dispositivo en más de 50cm de agua.
	Nunca exponga el dispositivo a la humedad, polvo, aceite o humo.		Evite dejar caer o exponer a los impactos
	Nunca ponga el dispositivo en contenedores que son inestables, ya que esto puede causar daños.		Nunca extruje o roce el dispositivo con objetos punzantes.

■ Mantenimiento

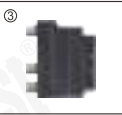
Por favor, desenchufe todos cables del dispositivo antes de limpiarlo.

	Por favor, limpie el dispositivo con un paño suave.		Nunca limpie el dispositivo con un paño abrasivo, detergente en polvo, alcohol, benceno, propulsores de cualquier tipo o de productos químicos.
---	---	--	---

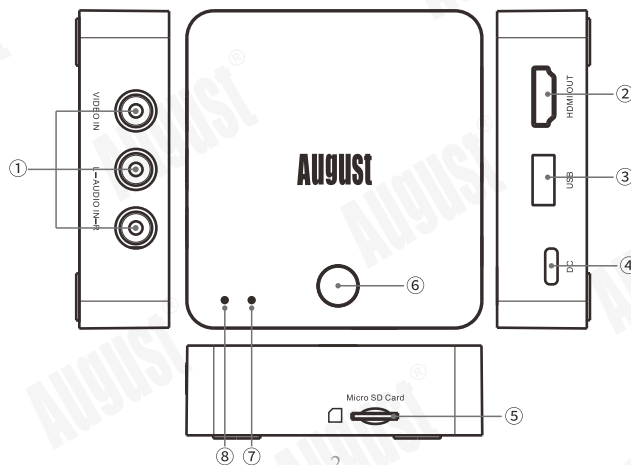
2. Características principales

- Captura vídeo de VHS, videocámara o cualquier fuente de vídeo analógica
- Convierte y guarda archivos en MP4 con un simple clic
- Compatible con fuentes de vídeo en formatos NTSC PAL y SECAM
- Graba en Micro SD o USB y mira junto con la salida HDMI
- Plug & Play Sin necesidad de PC

3. Contenido de la caja

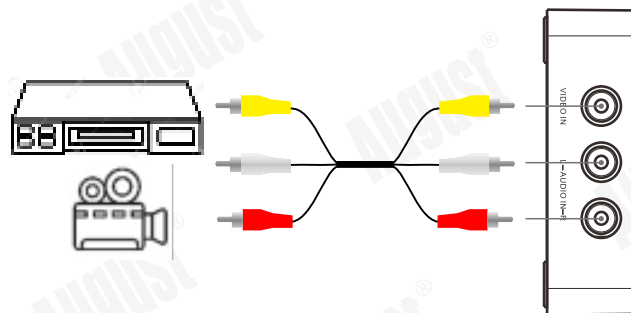
				
VGB400	Cable RCA	Adaptador SCART	Cable de alimentación USB-C	Usuario Manal

4. Nombre de la pieza y funciones



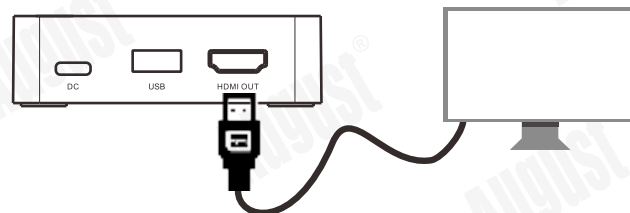
1. RCA In
2. HDMI Out
3. Puerto USB
4. Alimentación USB-C
5. Puerto para tarjeta Micro SD
6. Botón Grabar
7. LED de estado de grabación
8. LED de encendido

1. VIDEO + AUDIO IN - RCA Entrada de vídeo compuesto y audio L/R desde un dispositivo fuente de vídeo, como un VHS. Amarillo = vídeo, blanco = canal izquierdo de audio, rojo = canal derecho de audio.

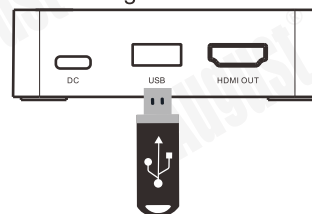


Nota: Para algunas fuentes de vídeo VHS puede ser necesario un adaptador SCART como conector de salida. Utilice el adaptador SCART suministrado con un cable de conexión RCA. Asegúrese de que el euroconector está en la posición OUTPUT.

2. HDMI OUT - Conectar a TV o monitor para mostrar vídeo con cable HDMI. (El cable HDMI no está incluido).

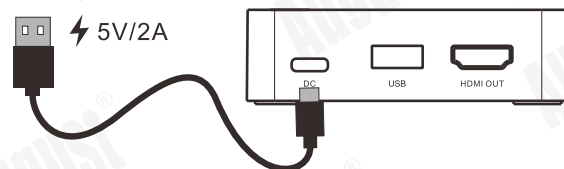


3. USB - Conecta una unidad USB para guardar los archivos de vídeo grabados.



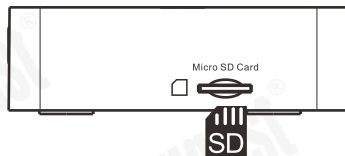
Nota: Por favor, no conecte la unidad USB y la tarjeta Micro SD al mismo tiempo. Admite los formatos FAT y NTFS, no admite exFAT. El tamaño máximo de almacenamiento admitido es de 64 GB.

4. DC - Conectar a la alimentación de 5V DC con el cable USB-C a USB-A. (El adaptador de corriente no está incluido).



Nota: Asegúrese de que la tensión de salida del puerto USB o del adaptador es de 5V/2A. Una tensión de alimentación superior a 5V puede dañar el dispositivo.

5. Tarjeta Micro SD - Conecta la tarjeta Micro SD para guardar los archivos grabados.



Nota: Por favor, no conecte la unidad USB y la tarjeta Micro SD al mismo tiempo. Admite los formatos FAT y NTFS, no admite exFAT. El tamaño máximo de almacenamiento admitido es de 64 GB.

6. Botón Grabar - Púlselo para grabar vídeo, púlselo de nuevo para detener y guardar el archivo.



Nota: Por favor, pulse primero el botón para detener la grabación antes de desconectar la unidad USB o la tarjeta SD, de lo contrario el archivo grabado se dañará.

7. LED DE GRABACIÓN - La luz roja indicadora de grabación parpadeará durante unos segundos cuando se inserte la unidad USB o la tarjeta Micro SD y luego permanecerá encendida. Esto significa que la unidad USB o la tarjeta Micro SD está lista. Parpadea durante la grabación. Se apagará durante unos segundos y luego se reactivará cuando se detenga la grabación. Si extrae la unidad USB o la tarjeta Micro SD, el indicador luminoso se apagará.



8. LED POWER - Parpadea unos segundos después de conectar la alimentación DC, luego permanece verde.



5. Grabar vídeo

Previsualizará el vídeo en la TV o monitor cuando todas las conexiones estén listas, pulse el botón RECORD para grabar el vídeo, y el LED REC parpadeará en rojo para indicar que está grabando.

Pulse el botón RECORD de nuevo para detener la grabación, el LED REC se apagará durante unos segundos y luego se encenderá en rojo. Esto significa que el vídeo grabado se ha guardado correctamente en la tarjeta Micro SD o en la unidad USB.

Nota: Hay varias razones por las que no se realiza ninguna acción después de pulsar el botón RECORD: La fuente de vídeo de entrada está desconectada, la unidad USB o la tarjeta Micro SD no están conectadas correctamente, o se han quedado sin memoria, o el formato de las mismas no es el adecuado, como exFAT.

6. Recorded Files

Podrás conectar una unidad USB o una tarjeta Micro SD a tu ordenador y comprobar el archivo de vídeo grabado después de detener la grabación. Se llama Encode_1.mp4. Cada operación de grabación/parada creará un archivo de grabación diferente: Encode_1, Encode_2, Encode_3... etc.

El tamaño máximo de cada archivo es de aproximadamente 1,95 GB. Cuando grabes un vídeo de más de 1,95GB, VGB400 lo dividirá en varios archivos, por ejemplo: Si grabas un vídeo largo con un solo clic, verás 2 o 3 archivos: Encode_1.mp4, Encode_1_1.mp4, Encode_1_2.mp4... y así sucesivamente.

Si desea restablecer el nombre de guardado de archivos para que comience desde Encode_0, mantenga pulsado el botón de grabación durante un rato antes de encender el dispositivo y, a continuación, conecte el conector de alimentación USB-C para encender el dispositivo; después de 3 segundos, el número de archivo comenzará desde 0.

Nota: A veces puede ocurrir que algunos vídeos grabados presenten problemas, como saltos de fotogramas y distorsión. Puede deberse a que la unidad USB o la tarjeta Micro SD que estás utilizando tiene formato NTFS y no hiciste clic en "Quitar dispositivo con seguridad" al desconectarla del ordenador. Si este problema persiste, también puedes intentar formatearla a FAT32.

7. Especificaciones

Interfaz	USB 2.0
Entrada de vídeo	RCA Vídeo compuesto
Entrada de audio	RCA Audio compuesto
Salida de vídeo	HDMI
Salida de audio	HDMI
Dispositivo de almacenamiento	Micro SD card, USB drive (Máx:64GB; Formato: FAT32, NTFS)
Formato de grabación	.mp4
Calidad de grabación	NTSC: 720 x 480p@30fps, PAL: 720 x 576p@25fps, SECAM
Archivo de registros	Máximo 1,95 G por archivo. Unos 16MB/Minuto, 950MB/Hora.
Fuente de alimentación	Cable de alimentación USB-C a USB-A (5V/2A)

8. Garantía

Este producto está garantizado hasta 36 meses después de la fecha de compra original. En el caso improbable de defectos de fábrica o de materiales, la unidad será reemplazada o reparada sin costo alguno (de ser posible) durante este periodo. Se ofrecerá un producto alternativo en caso de que el producto no esté disponible o sea irreparable.

Esta garantía está sujeta a los siguientes términos:

- La garantía es válida sólo en el país donde se efectuó la compra
- El producto fue correctamente instalado y operado de acuerdo a las instrucciones dadas en este manual de usuario
- El producto debe ser usado solamente para uso doméstico.
- La garantía solo cubre la unidad principal, y no cubre los accesorios.
- La garantía no cubre daños causados por uso indebido, negligencia, accidente o desastre natural
- La garantía será invalidada si el producto es revendido o si ha sido dañado por reparaciones inexpertas. El fabricante no tiene ninguna responsabilidad por daños incidentales o consecuenciales.
- Por favor consulte con nuestro asesor de clientes antes de devolver cualquier producto; no nos hacemos responsables de devoluciones no autorizadas.
- Cualquier producto defectuoso debe ser mantenido y devuelto en su empaque original con todos sus accesorios y con la copia original del comprobante de compra.

Esta garantía complementa a, y no afecta, sus derechos legales

Servicio al Cliente:

Teléfono: +44 (0) 845 250 0586

Email: service@augustint.com



Por la presente, August International Ltd. declara que este producto cumple con los requisitos esenciales y otras exigencias relevantes de la directiva 2014/30/EU. La declaración de conformidad puede ser consultada en nuestra página web: <http://www.augustint.com/en/declaration>.